

**Экономическая и социальная комиссия для Азии и Тихого океана**

Четвертое совещание Временной межправительственной руководящей группы по упрощению процедур трансграничной безбумажной торговли

Бангкок, 22-23 марта 2018 года

Пункт 3 предварительной повестки дня*

Доклад о прогрессе, достигнутом рабочими группами по правовым и техническим вопросам в подготовке проекта «дорожной карты» для осуществления основных положений Рамочного соглашения об упрощении процедур трансграничной безбумажной торговли в Азиатско-Тихоокеанском регионе

Доклад о прогрессе, достигнутом рабочими группами по правовым и техническим вопросам в выполнении поставленных перед ними задач**

Записка секретариата

Резюме

Настоящий документ представляет собой доклад о прогрессе, достигнутом рабочими группами по правовым и техническим вопросам в связи с подготовкой проекта «дорожной карты» для осуществления основных положений Рамочного соглашения об упрощении процедур трансграничной безбумажной торговли в Азиатско-Тихоокеанском регионе. В нем содержится описание основной деятельности рабочих групп, осуществленной ими с момента проведения последнего совещания Временной межправительственной руководящей группы по упрощению процедур трансграничной безбумажной торговли. В настоящем документе представлен обзор хода разработки вспомогательной документации, необходимой для подготовки проекта «дорожной карты», в том числе списков правовых и технических вопросов и механизма взаимного признания, а также плана работы пятого совещания рабочих групп, которое будет проведено 20 и 21 марта 2018 года.

* E/ESCAP/PTA/IISG/2018/L.1.

** По техническим причинам документ выпущен повторно 29 января 2018 года: ранее был выпущен под индексом E/ESCSP/PTA/IISG(4)/2.



I. Достигнутый прогресс

1. С момента проведения третьего совещания Временной межправительственной руководящей группы по упрощению процедур трансграничной безбумажной торговли в марте 2017 года рабочая группа по техническим вопросам в сотрудничестве с рабочей группой по правовым вопросам, в соответствии с поручениями, содержащимися в ее круге ведения, продолжила руководить работой по подготовке проекта «дорожной карты» для осуществления основных положений Рамочного соглашения об упрощении процедур трансграничной безбумажной торговли в Азиатско-Тихоокеанском регионе, в том числе по разработке необходимой вспомогательной документации (таблица 1)¹.

Таблица 1
Вспомогательные документы

<i>Вспомогательные документы</i>	<i>Соответствующие статьи Рамочного соглашения об упрощении процедур трансграничной безбумажной торговли в Азиатско-Тихоокеанском регионе</i>
Руководство по вопросу о том, каким образом создавать или совершенствовать системы безбумажной торговли с учетом общих принципов	Статья 5: Общие принципы
Форма для подготовки надлежащих рамок национальной политики	Статья 6: Основы национальной политики, благоприятная национальная нормативно-правовая среда и комитет по безбумажной торговле
Механизм взаимного признания для торговых данных и документов в электронной форме	Статья 8: Трансграничное взаимное признание торговых данных и документов в электронной форме
Стратегия применения международных стандартов	Статья 9: Международные стандарты обмена торговыми данными и документами в электронной форме
Проект круга ведения и правил процедуры Совета по безбумажной торговле и Руководящего комитета	Статья 11: Институциональные механизмы
Международные правовые рамки и передовые методы, имеющие отношение к трансграничной безбумажной торговле	Статья 6: Основы национальной политики, благоприятная национальная нормативно-правовая среда и комитет по безбумажной торговле и Статья 10: Связь с другими международно-правовыми документами, способствующими развитию трансграничной безбумажной торговли

¹ Версия проекта «дорожной карты», обновленная во время четвертого совещания рабочих групп по правовым и техническим вопросам, доступна по адресу: www.unescap.org/events/fourth-meeting-interim-intergovernmental-steering-group-cross-border-paperless-trade.

<i>Вспомогательные документы</i>	<i>Соответствующие статьи Рамочного соглашения об упрощении процедур трансграничной безбумажной торговли в Азиатско-Тихоокеанском регионе</i>
Список технических вопросов	Статья 12: План действий
Список правовых вопросов	Статья 12: План действий
Форма плана действий	Статья 12: План действий
Справочная карта по трансграничной безбумажной торговле	Статья 13: Экспериментальные проекты и обмен извлеченными уроками
Стратегия укрепления потенциала	Статья 14: Создание потенциала

2. Рабочая группа по техническим вопросам провела пять виртуальных совещаний, по одному совещанию каждые два месяца, после третьего совещания Руководящей группы в марте 2017 года с использованием механизма онлайн-конференций, поддерживаемого секретариатом (таблица 2). На виртуальных совещаниях рабочей группы по техническим вопросам основное внимание уделялось вопросу разработки справочной записки для механизма взаимного признания торговых данных и документов в электронной форме, в том числе проводился обзор роли доверия в процессе взаимного признания и ранее реализованных и реализуемых в настоящее время усилий, а также возможных образцов и вариантов такого механизма.

Таблица 2

Виртуальные совещания Рабочей группы по техническим вопросам

<i>Виртуальные совещания</i>	<i>Даты</i>
17-е совещание	24 мая 2017 года
18-е совещание	9 августа 2017 года
19-е совещание	11 октября 2017 года
20-е совещание	13 декабря 2017 года
21-е совещание	14 февраля 2018 года

3. Рабочие группы по правовым и техническим вопросам проведут свое пятое совместное совещание 20-21 марта 2018 года в Бангкоке, с тем чтобы обеспечить дополнительный прогресс по подготовке проекта «дорожной карты» и соответствующих вспомогательных документов. Это совещание начнется с проведения совместной сессии двух рабочих групп, за которым последуют отдельные сессии и заключительная совместная сессия в целях обеспечения эффективной координации деятельности.

4. Во время пятого совещания усилия рабочих групп будут направлены на завершение разработки списков правовых и технических вопросов с тем, чтобы они могли бы быть использованы заинтересованными сторонами в процессе оценки степени национальной готовности к осуществлению трансграничной безбумажной торговли. Кроме того, рабочие группы обсудят также механизм взаимного признания на основе справочной записки и поделятся опытом реализации экспериментальных проектов и инициатив в области трансграничной безбумажной торговли, в том числе обменявшись информацией о возникших проблемах и извлеченных уроках.

5. О прогрессе рабочих групп, достигнутом в ходе пятого совещания, будет сообщено на четвертом совещании Руководящей группы.

II. Рассмотрение Руководящей группой

6. Руководящая группа, возможно, посчитает необходимым следующее:

а) отметить прогресс, достигнутый рабочими группами по правовым и техническим вопросам в деле подготовки проекта «дорожной карты» для осуществления основных положений Рамочного соглашения об упрощении процедур трансграничной безбумажной торговли в Азиатско-Тихоокеанском регионе;

б) представить дополнительные указания рабочим группам по правовым и техническим вопросам в связи с выполнением порученных им задач.
